

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 2425/2001,

annettu 3 päivänä joulukuuta 2001,

yhteisön vesialueilla ja yhteisön aluksiin sellaisilla muilla vesialueilla, joilla sovelletaan saalisrajoituksia, sovellettavien eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien ja niihin liittyvien edellytysten vahvistamisesta vuodeksi 2001 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2848/2000 muuttamisesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon yhteisön kalastus- ja vesiviljelyjärjestelmän perustamisesta 20 päivänä joulukuuta 1992 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3760/92 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 8 artiklan 4 kohdan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan yhteisön ja Färsaarten välisen sopimuspöytäkirjan mukaisesti Färsaarilla on oikeus suurempaan harmaaturskakiintiöön kuin neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2848/2000 ⁽²⁾ säädetään. Sen vuoksi tämän kannan vuoden 2001 kalastusmahdollisuuksia on tarkasteltava uudelleen.
- (2) Yhteisö on Ruotsin puolesta sopinut Puolan kanssa, että Ruotsille jaettu oikeus kalastaa Puolan vesillä siirretään yhteisön vesille.
- (3) Pohjois-Atlantin villakuoreen lopullinen saalisrajoitus on vahvistettu, ja siksi tämän kannan yhteisön kiintiö Grönlannin vesillä olisi vahvistettava lopullisesti.
- (4) Punasimpun levinneisyysalue kuuluu sekä Koillis-Atlantin kalastuskomission (NEAFC) että Luoteis-Atlantin kalastusjärjestön (NAFO) sääntelyn alaisuuteen. Tämän vuoksi on tarpeen ottaa käyttöön menettely, jolla molemmilla alueilla pyydettyjä saaliita pidetään samaan kantaan kuuluvina, kuten NEAFC:n ja NAFO:n maaliskuussa 2001 pidetyissä kokouksissa suositeltiin.
- (5) NAFOssa on maaliskuussa 2001 vahvistettu uudet pohjankatkaravun kalastuspäivien lukumäärää koskevat rajoitukset.
- (6) Amerikan trooppisten kalojen suojelukomissio (IATTC) hyväksyi kesäkuussa 2001 pitämässään vuosittaisessa kokouksessa keltaevätonnikalan saalisrajoitukset. Vaikka yhteisö ei ole tämän järjestön jäsen, nämä saalisrajoitukset on tarpeen panna täytäntöön kalavarojen kestävän hoidon varmistamiseksi.
- (7) NEAFC suosittelee maaliskuussa uusia suojelualueita koljakkannan säilyttämiseksi.

- (8) Kansainvälinen Itämeren kalastuskomissio (IBSFC) on maaliskuussa 2001 suositellut uusia turskan kalastusta koskevia teknisiä säilyttämistoimenpiteitä. Nämä suositukset olisi pantava täytäntöön yhteisössä.
- (9) Euroopan yhteisö, Norja ja Färsaaret ovat tehneet kalastuslisenssijärjestelmää koskevia sopimuksia.
- (10) Mustakiturskakannan biologinen tilanne ei salli lisäkalastusta kansallisen lainkäyttövallan ulkopuolisilla ICES II -alueilla. Tämän vuoksi suuruudeltaan nollan TAC olisi vahvistettava tälle vuodelle NEAFC-sääntelyalueeseen kuuluville ICES-alueille I ja II.
- (11) Asetusta (EY) N:o 2848/2000 olisi muutettava vastaavasti.
- (12) Yhteisön kalastajien toimeentulon varmistamiseksi on tärkeää, että nämä TACt ja kiintiöt sisältävää lainsäädäntöä sovelletaan sinä vuonna, jota nämä koskevat. Ottaen huomioon asian kiireellisyys on ehdottoman välttämätöntä myöntää poikkeus Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja Euroopan yhteisöjen perustamis-sopimusten liitteenä olevan kansallisten kansanedustuslaitosten asemaa Euroopan unionissa koskevassa pöytäkirjassa olevan 1 osan 3 kohdassa mainittuun kuuden viikon määräaikaan,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan neuvoston asetus (EY) N:o 2848/2000 seuraavasti:

- 1) korvataan liitteen I tiedot tämän asetuksen liitteen I B vastaavilla tiedoilla;
- 2) korvataan liitteen I A kohta tämän asetuksen liitteessä Ia olevalla kohdalla;
- 3) korvataan liitteen II tiedot tämän asetuksen liitteen I C vastaavilla tiedoilla;
- 4) lisätään liitteeseen I C tämän asetuksen liitteessä IIa oleva kohta;
- 5) muutetaan liite I E seuraavasti:
 - i) korvataan vastaavat tiedot tämän asetuksen liitteen III tiedoilla;
 - ii) lisätään tämän asetuksen liitteessä IV olevat tiedot;
- 6) lisätään liitteeseen I F tämän asetuksen liitteessä V olevat tiedot;

⁽¹⁾ EYVL L 389, 31.12.1992, s. 1. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1181/98 (EYVL L 164, 9.6.1998, s. 1).

⁽²⁾ EYVL L 334, 30.12.2000, s. 1.

7) muutetaan liite V seuraavasti:

i) korvataan 1 kohta seuraavasti:

”Sen estämättä, mitä neuvoston asetuksen (EY) N:o 88/98 liitteessä V olevissa edellytyksissä säädetään, ja kyseisen asetuksen liitteessä IV tarkoitettujen troolien, ankkuroitujen kierrenuottien ja vastaavien verkkopyydysten valikoivuuden varmistamiseksi, tämän liitteen lisäyksessä I kuvatut kaksi valikointiristikkoa ja tämän liitteen lisäyksessä II kuvattu valikointiristikko sallitaan vuonna 2001.”;

ii) lisätään uusi 9 kohta seuraavasti:

”9. Koljan kalastuskieltoalue

Kaikki koljan kalastus, lukuun ottamatta pitkälläsimalla tapahtuvaa kalastusta, on kiellettyä jäsenvaltioiden lainkäyttövaltaan kuuluvien alueiden vesillä

seuraavien koordinaattien rajoittamalla kalastuskieltoalueella:

<i>Piste nro</i>	<i>Leveyspiiri</i>	<i>Pituuspiiri</i>
1	57° 000	15° 000
2	57° 000	14° 700
3	56° 575	14° 327
4	56° 500	14° 450
5	56° 500	15° 000”

iii) lisätään tämän asetuksen liite VI lisäykseksi II;

8) korvataan liitteessä VI olevan I osan ja II osan tiedot tämän asetuksen liitteen VII vastaavilla tiedoilla.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 3 päivänä joulukuuta 2001.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

F. VANDENBROUCKE

LIITE I

Laji: Harmaaturska <i>Trisopterus esmarki</i>	Alue: Ila (EY:n vedet), Skagerrak ja Kattegatt, Pohjanmeri (EY:n vedet)
Tanska 189 820	⁽¹⁾ Luetaan pyydetyksi alueen II tuulenkalaikiintiöissä (EY:n vedet), Pohjanmeri (EY:n vedet). ⁽²⁾ Ei kuitenkaan tuulenkalan, harmaaturskan ja kilohailin sekoituksen kiintiöiden rajoissa pyydetty harmaaturska (ks. tuulenkala pohjanmerellä).
Saksa 40	
Alankomaat 140	
EY 190 000	
Norja 10 000	
Färsaaret 20 000 ⁽¹⁾	
TAC 220 000 ⁽²⁾	

LIITE Ia

Laji: Silli/silakka <i>Clupea harengus</i>	Alue: IId (Puolan vedet)
Ruotsi 1 000 ⁽¹⁾	⁽¹⁾ Kalastetaan yhteisön (Ruotsin) vesillä IBSFC Kalastussäännön 2.1 mukaisesti.
EY 1 000 ⁽¹⁾	
TAC 300 000	

LIITE II

Laji: Villakuore <i>Mallotus villosus</i>		Alue: V, XIV (Grönlannin vedet)
EY	41 497 ⁽¹⁾	⁽¹⁾ Kaikkien jäsenvaltioiden saatavilla.
TAC	125 996 ⁽²⁾	⁽²⁾ Josta 6 700 tonnia myönnetty Norjalle, 30 000 tonnia Islannille ja 10 000 tonnia Färösaarille. Yhteisön osuus on 70 prosenttia Grönlannin villakuoreen TAC-osuudesta.
Laji: Punasimppu <i>Sebastes spp.</i>		Alue: V, XII, XIV ⁽¹⁾ ⁽²⁾
Saksa	9 367	⁽¹⁾ Yhteisön vedet ja alueet, jotka eivät kuulu muiden rannikkovaltioiden kalastusta koskevaan lainkäyttövaltaan.
Espanja	1 645	⁽²⁾ Kiintiö voidaan ottaa NAFO IF -alueen kiintiöstä, mutta se luetaan kuuluvaksi ICES-alueiden V, XII ja XIV kiintiöihin.
Ranska	875	
Irlanti	3	
Alankomaat	4	
Portugali	1 966	
Yhdistynyt kuningaskunta	23	
EY	13 883	
TAC	95 000	

LIITE IIa

Laji: Mustakitaturkska <i>Micromesistius poutassou</i>		Alue: I, II (NEAFC sääntelyalue) ⁽¹⁾
EY	0	⁽¹⁾ s.o. ne NEAFC sopimusalueet, jotka sijaitsevat ICES-alueilla I ja II ja jotka eivät kuulu minkään rannikkovaltion lainkäyttövallan piiriin.
TAC	Ei merkitystä	

LIITE III

Laji: Pohjankatkarapu <i>Pandalus borealis</i>	Alue: NAFO 3M ⁽¹⁾																																																			
TAC ⁽²⁾	<p>⁽¹⁾ Alukset saavat pyytää tätä kantaa alueella 3 L seuraavien koordinaattien rajoissa:</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Piste nro</th> <th>Leveyspiiri</th> <th>Pituuspiiri</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>47° 20' 0</td> <td>46° 40' 0</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>47° 20' 0</td> <td>46° 30' 0</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>46° 00' 0</td> <td>46° 30' 0</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>46° 00' 0</td> <td>46° 40' 0</td> </tr> </tbody> </table> <p>Kalastaessaan tällä alueella katkarapua alusten on, riippumatta siitä, ylittävätkö ne NAFO-alueet 3L ja 3M erottavan rajan, tehtävä ilmoitus asetuksen (EY) N:o 189/92 (EYVL 21, 30.1.1992, s. 4) liitteessä olevan 1.3 kohdan mukaisesti.</p> <p>Lisäksi kielletään katkarapujen pyynti 1 päivästä kesäkuuta 30 päivään syyskuuta 2001 seuraavien koordinaattien rajaamalla alueella:</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Piste nro</th> <th>Pohjoinen leveyspiiri</th> <th>Läntinen pituuspiiri</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>47° 55' 0</td> <td>45° 00' 0</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>47° 30' 0</td> <td>44° 15' 0</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>46° 55' 0</td> <td>44° 15' 0</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>46° 35' 0</td> <td>44° 30' 0</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>46° 35' 0</td> <td>45° 40' 0</td> </tr> <tr> <td>6</td> <td>47° 30' 0</td> <td>45° 40' 0</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>47° 55' 0</td> <td>45° 00' 0</td> </tr> </tbody> </table> <p>⁽²⁾ Ei merkitystä. Kalastusta hallinnoidaan pyyntiponnistuksen rajoituksina. Asianomaisten jäsenvaltioiden on otettava käyttöön erityiskalastuslupa tähän kalastukseen osallistuville kalastusaluksilleen ja toimitettava tiedot näistä luvista komissiolle ennen aluksen toiminnan aloittamista asetuksen (EY) N:o 1627/94 mukaisesti. Mainitun asetuksen 8 artiklasta poiketen luvat ovat voimassa ainoastaan, jos komissio ei ole esittänyt eriävää mielipidettä viiden työpäivän kuluessa ilmoituksesta.</p> <p>Alusten enimmäismäärä ja enimmäiskalastusaika ovat seuraavat:</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Jäsenvaltio</th> <th>Alusten enimmäismäärä</th> <th>Kalastuspäivien enimmäismäärä</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Tanska</td> <td>2</td> <td>115</td> </tr> <tr> <td>Espanja</td> <td>10</td> <td>225</td> </tr> <tr> <td>Portugali</td> <td>1</td> <td>60</td> </tr> </tbody> </table> <p>Kunkin jäsenvaltion on 25 päivän kuluessa sen kalenterikuukauden päättymisestä, jona saaliit on pyydetty, ilmoitettava komissiolle kuukausittain alueella 3M ja edellä 1 alaviitteessä määritellyllä alueella vietetyt kalastuspäivät.</p>	Piste nro	Leveyspiiri	Pituuspiiri	1	47° 20' 0	46° 40' 0	2	47° 20' 0	46° 30' 0	3	46° 00' 0	46° 30' 0	4	46° 00' 0	46° 40' 0	Piste nro	Pohjoinen leveyspiiri	Läntinen pituuspiiri	1	47° 55' 0	45° 00' 0	2	47° 30' 0	44° 15' 0	3	46° 55' 0	44° 15' 0	4	46° 35' 0	44° 30' 0	5	46° 35' 0	45° 40' 0	6	47° 30' 0	45° 40' 0	7	47° 55' 0	45° 00' 0	Jäsenvaltio	Alusten enimmäismäärä	Kalastuspäivien enimmäismäärä	Tanska	2	115	Espanja	10	225	Portugali	1	60
Piste nro	Leveyspiiri	Pituuspiiri																																																		
1	47° 20' 0	46° 40' 0																																																		
2	47° 20' 0	46° 30' 0																																																		
3	46° 00' 0	46° 30' 0																																																		
4	46° 00' 0	46° 40' 0																																																		
Piste nro	Pohjoinen leveyspiiri	Läntinen pituuspiiri																																																		
1	47° 55' 0	45° 00' 0																																																		
2	47° 30' 0	44° 15' 0																																																		
3	46° 55' 0	44° 15' 0																																																		
4	46° 35' 0	44° 30' 0																																																		
5	46° 35' 0	45° 40' 0																																																		
6	47° 30' 0	45° 40' 0																																																		
7	47° 55' 0	45° 00' 0																																																		
Jäsenvaltio	Alusten enimmäismäärä	Kalastuspäivien enimmäismäärä																																																		
Tanska	2	115																																																		
Espanja	10	225																																																		
Portugali	1	60																																																		

LIITE IV

Laji: Punasimppu <i>Sebastes spp.</i>	Alue: NAFO-alue IF ⁽¹⁾
Saksa 9 367	⁽¹⁾ Kiintiö voidaan ottaa NAFO IF -alueen kiintiöstä, mutta se luetaan kuuluvaksi ICES-alueiden V, XII ja XIV kiintiöihin. ⁽²⁾ Nämä kiintiöt on vahvistettu NEAFC:n määrittelemän 95 000 tonnin TACin perusteella.
Espanja 1 645	
Ranska 875	
Irlanti 3	
Alankomaat 4	
Portugali 1 966	
Yhdistynyt kuningas-kunta 23	
EY 13 883	
TAC 95 000 ⁽²⁾	

LIITE V

Laji: Keltaevätonnikala <i>Thunnus albacares</i>	Alue: Itäinen Tyynimeri, IATTC:n keltaevätonnikalan sääntelyalue ⁽²⁾
EY ⁽¹⁾	⁽¹⁾ Kiintiötä ei ole myönnetty. ⁽²⁾ IATTC:n pääjohtajalla on oikeus nostaa tätä rajaa kolme kertaa 20 000 tonnilla. ⁽³⁾ Mantereelta länteen pisteestä jossa viiva 40°N pohjoista leveyttä kohtaa rannikon pitkin viivaa 40°N pohjoista leveyttä pisteeseen 40°N pohjoista leveyttä ja 125°W läntistä pituutta, siitä etelään viivaa 125°W läntistä pituutta pitkin pisteeseen 20°N pohjoista leveyttä ja 125°W läntistä pituutta, siitä itään viivaa 20°N pohjoista leveyttä pitkin pisteeseen 20°N pohjoista leveyttä ja 120°W läntistä pituutta, siitä etelään viivaa 120°W läntistä pituutta pitkin pisteeseen 5°N pohjoista leveyttä ja 120°W läntistä pituutta, siitä itään viivaa 5°N pohjoista leveyttä pitkin pisteeseen 5°N pohjoista leveyttä ja 110°W läntistä pituutta, siitä etelään viivaa 110°W läntistä pituutta pitkin pisteeseen 10°S eteläistä leveyttä ja 110°W pohjoista leveyttä siitä itään viivaa 10°S eteläistä leveyttä pitkin pisteeseen 10° eteläistä leveyttä ja 90° läntistä pituutta, siitä etelään viivaa 90°W läntistä pituutta pitkin pisteeseen 30°S eteläistä leveyttä ja 90°W läntistä pituutta ja siitä itään viivaa 30°S eteläistä leveyttä pitkin pisteeseen, jossa tämä leveyspiiri kohtaa mantereen.
TAC 250 000 ⁽²⁾	

LIITE VI

Liitteen V lisäys II

"BACOMA" -verkonperän valikointiristikon tekniset tiedot

Troolien, ankkuroitujen kierrenuottien tai vastaavien hinattavien verkkojen, joiden verkkonperän silmäkoko on vähintään 105 millimetriä, sisäläpimitaltaan 120 millimetrin neliösilmäistä valikointiristikkoa koskevat tekniset tiedot.

Valikointiristikko on suorakulmainen verkkonperään kiinnitetty havaskappale. Valikointiristikoita on oltava vain yksi. Valikointiristiksoon ei saa kiinnittää mitään, mikä tukkii sen millään tavoin sisä- tai ulkopuolelta.

Verkonperän, jatko-osan ja troolin rungon suippenevan osan koko

Verkonperän on koostuttava kahdesta samankokoisesta havaskappaleesta, jotka on yhdistetty molemmista reunoista jameilla.

Aluksella on kiellettyä pitää verkkoa, jonka missä tahansa verkkonperän osan ympärysmittassa on yli 100 vinoneliösilmää, liitoskohtaa tai jameita lukuun ottamatta.

Jameita lukuun ottamatta avoimien vinoneliösilmiä lukumäärä ei saa jatko- tai pidennysosan minkään ympärysmittaan missään kohdassa olla suurempi tai pienempi kuin sen suppeassa merkityksessä ymmärretyn verkkonperän etuosan ja troolin suippenevan osan kapeimman kohdan silmiä lukumäärä jameita lukuun ottamatta (kuva 1).

Valikointiristikon sijainti

Valikointiristikko sijoitetaan verkkonperän yläpuoliselle havaskappaleelle. Valikointiristikon on päätyttävä enintään neljän silmän päässä sulkuköydestä, mukaan luettuna käsin punottu silmäriivi, jonka kautta sulkuköysi pujotetaan (kuva 2).

Valikointiristikon koko

Silmätankoina ilmaistun valikointiristikon leveyden on oltava yhtä suuri kuin verkkonperän ylemmän havaskappaleen avoimien vinoneliösilmiä lukumäärä jaettuna kahdella. Tarvittaessa voidaan sallia, että enintään 20 prosenttia ylemmän havaskappaleen avointen vinoneliösilmiä määrästään säilytetään siten, että ne on jaettu tasaisesti valikointiristikon molemmin puolin (kuva 3).

Valikointiristikon on oltava vähintään 3,5 metriä pitkä.

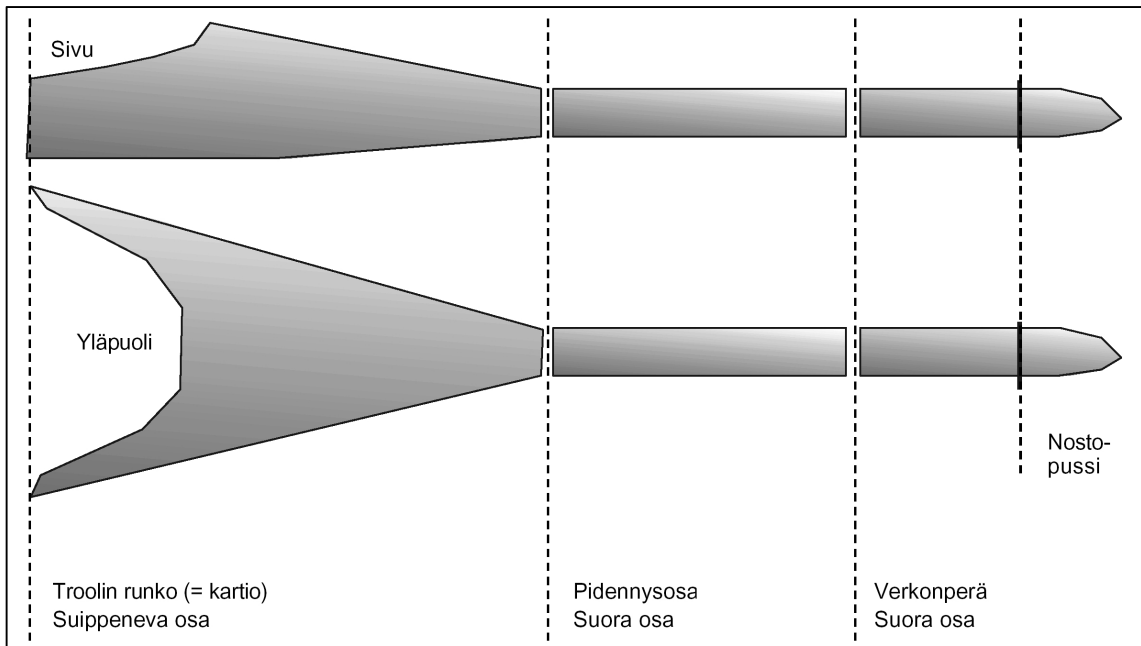
Valikointiristikon silmäkoko

Silmiä vähimmäiskokoko on 120 millimetriä. Silmät ovat neliösilmiä, toisin sanoen valikointiristikon havaksen kaikki neljä reunaa muodostuvat silmistä, joiden molemmat silmäntangot on leikattu. Havaskappale kiinnitetään niin, että silmiä reunat ovat verkkonperän pituussuuntaan nähden samansuuntaisesti ja kohtisuorassa. Havaksen on oltava solmuton ja yksisäikeistä punosta tai havasta, jolla on todistetusti vastaavat valikointiominaisuudet (jäykkyys, lujuus ja vakaus). Yksittäisen säikeen läpimitan on oltava vähintään 4,9 millimetriä.

Muu erittely

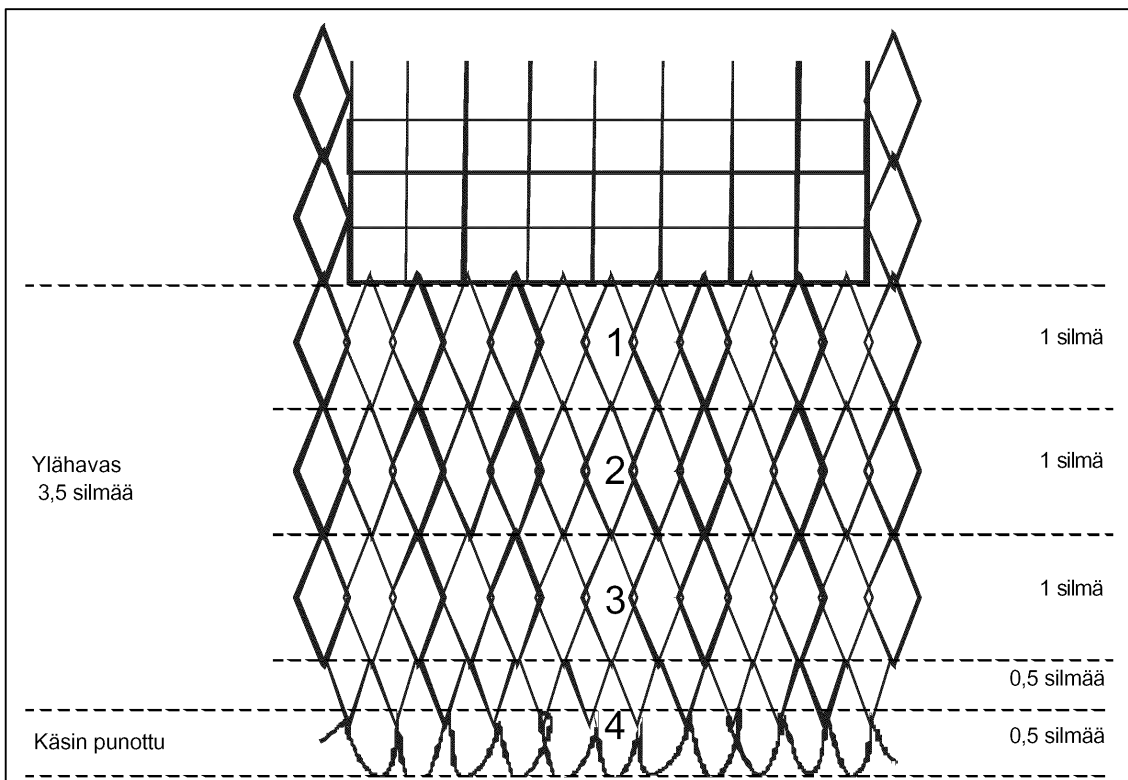
Kiinnittämistä koskevat tekniset tiedot esitetään kuvissa 4a–c. Nostoköyden on oltava vähintään 4 metriä pitkä.

Kuva 1



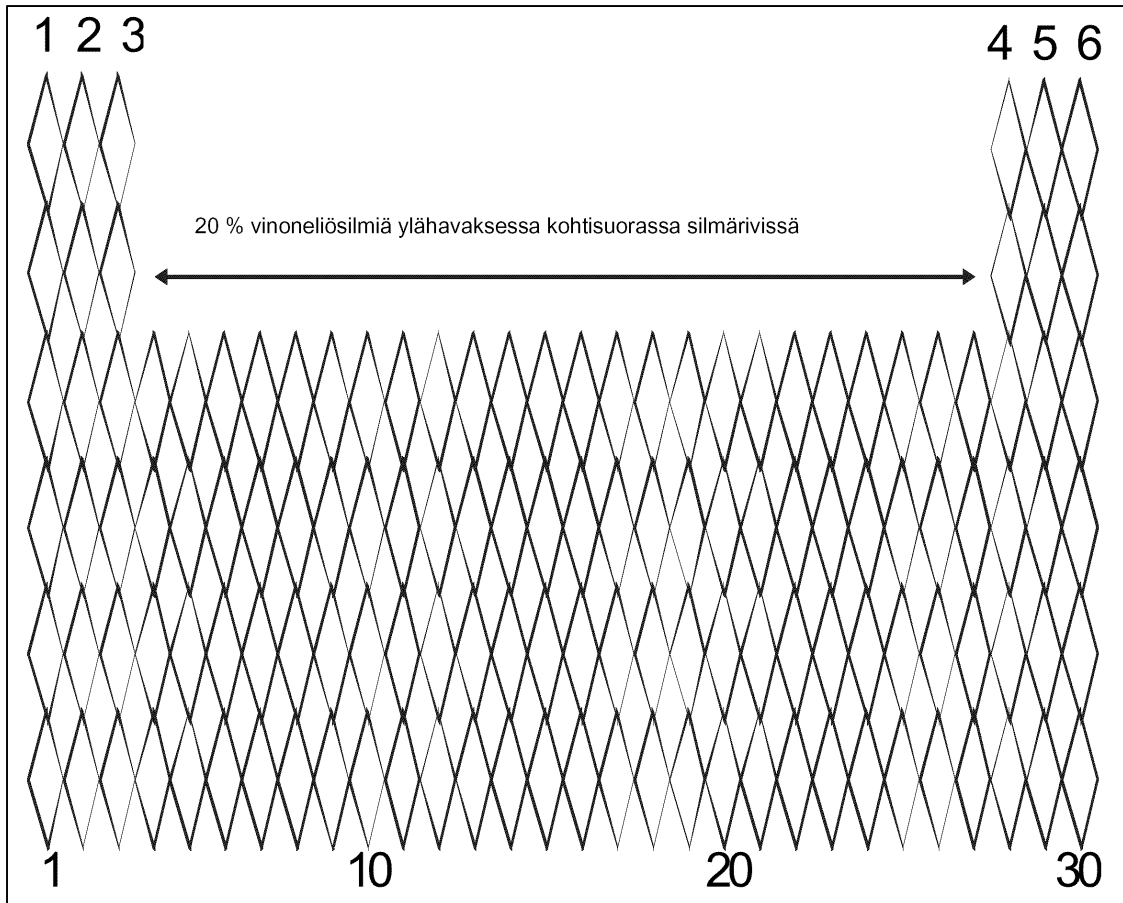
Trooli voidaan jakaa kolmeen eri osaan niiden muodon ja toiminnan mukaan. Troolin runko on suippeneva ja usein 10–40 metriä pitkä. Pidennysosa on suora ja tavallisesti valmistettu joko yhdestä tai kahdesta 49,5 silmää pitkästä havaksesta, jonka pituus venytettynä on 6–12 metriä. Verkonperä on myös suora, ja se on usein valmistettu kaksisäikeisestä langasta, jotta se kestää paremmin kulutusta. Verkonperän pituus on usein 49,5 silmää eli noin kuusi metriä, vaikka lyhyempiäkin (2–4 metriä) verkonperäiä käytetään pienemmissä aluksissa. Nostoköyden alapuolista osaa kutsutaan nostopussiksi.

Kuva 2



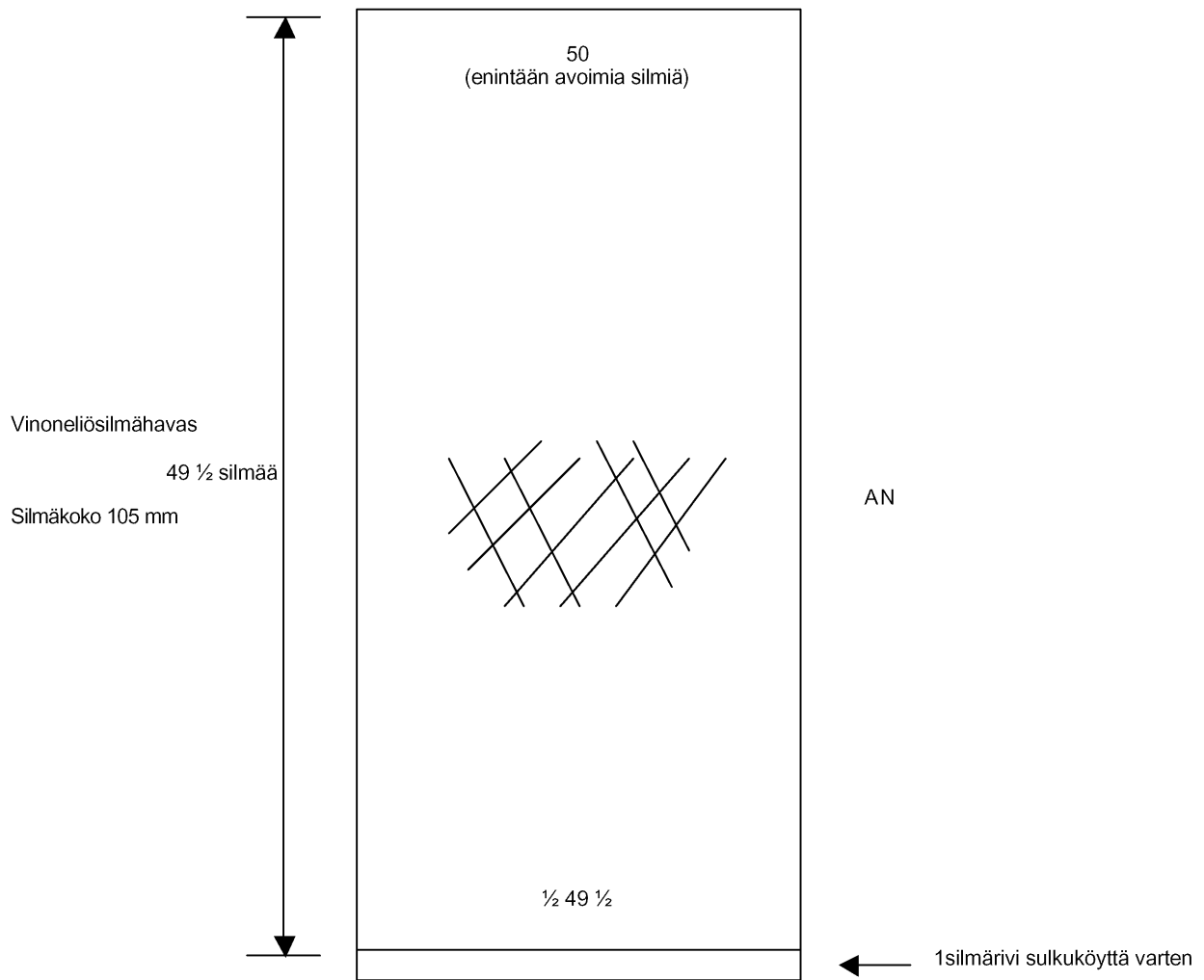
Valikointiristikön etäisyys sulkuköydestä on 4 silmää. Ylemmässä havaskappaleessa on 3,5 vinoneliösilmiä ja yksi 0,5 silmän kokoinen käsin punottu rivi sulkuköyttä varten.

Kuva 3



Kaksikymmentä prosenttia ylähavaksen vinosilmistä jameisiin nähden kohtisuorassa olevassa silmärivissä voidaan säilyttää. Kuvan esimerkissä ylähavas on 30 avoimen silmän levyinen ja 20 prosenttia tästä on kuusi silmää. Näin saadaan valikointiristikon molemmille puolille kolme silmää. Valikointiristikon leveys on siis 12 silmätankoa ($30 - 6 = 24$ vinoneliösilmiä jaettuna kahdella on 12 silmätankoa).

Kuva 4a

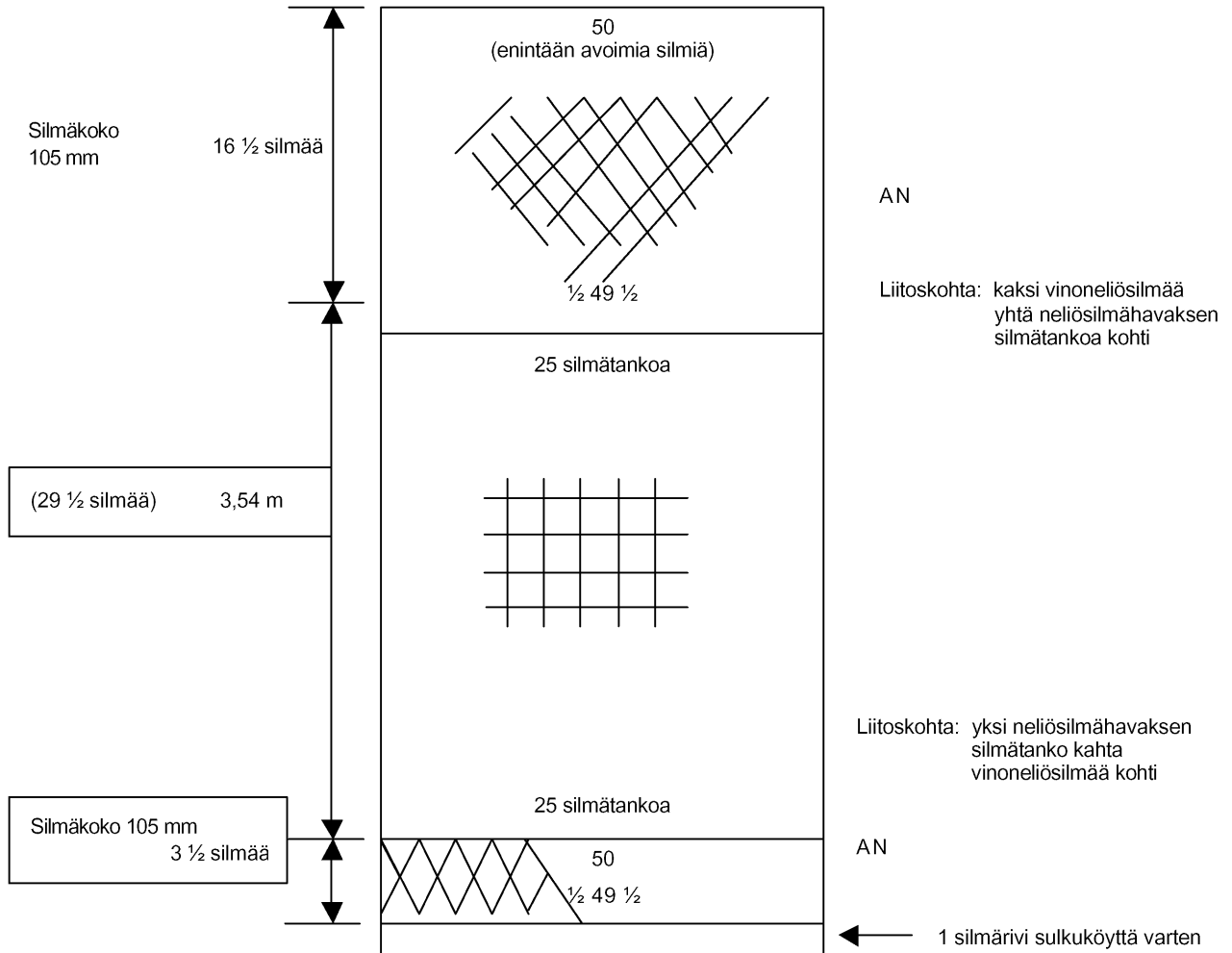
Alahavas

49,5 silmää pitkän verkon alahavaksen rakenne.

Kuva 4b

Ylähavas

(jossa ei ole vinoneliösilmää jameen ja neliösilmähavaksen välissä)

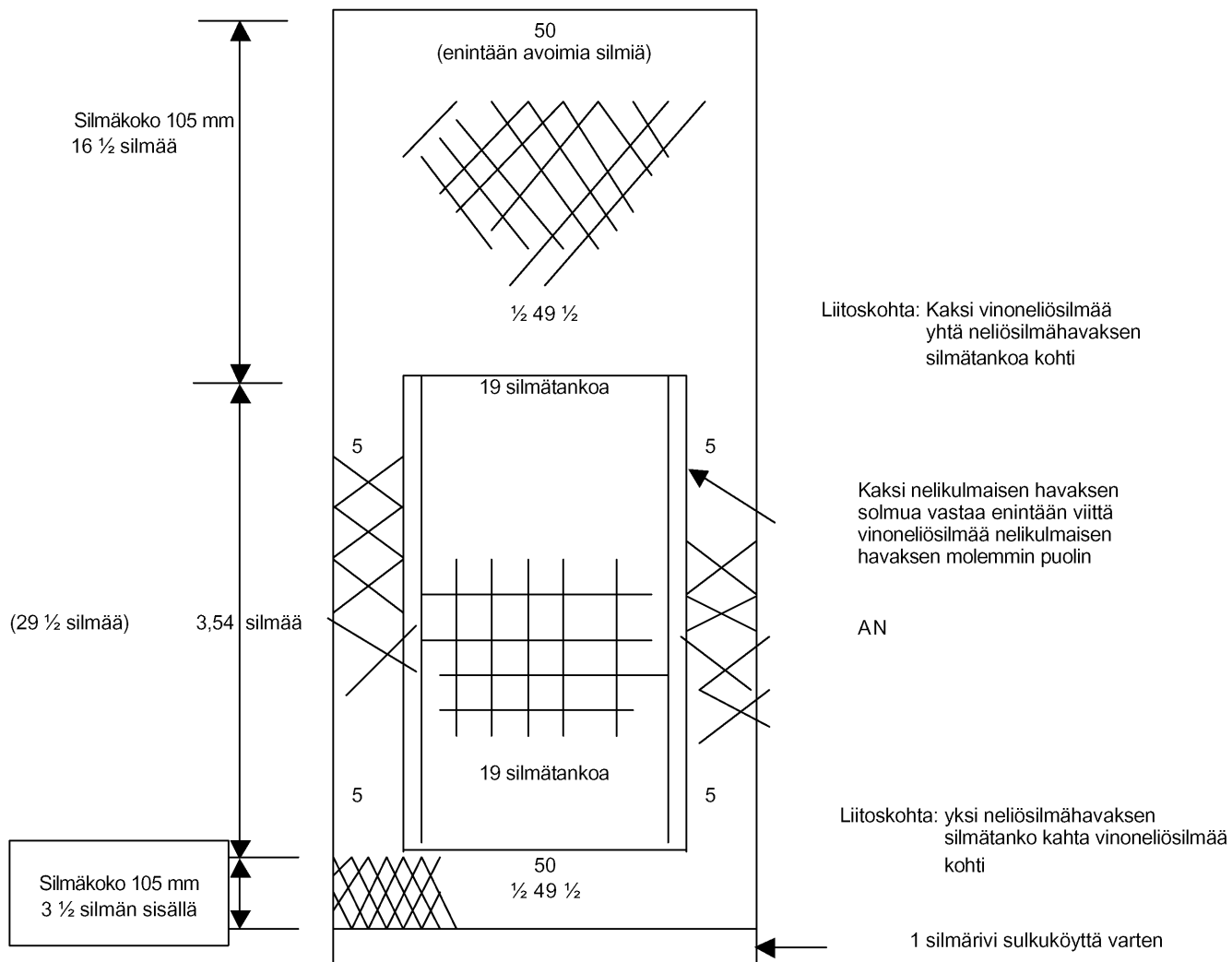


Ylähavaksen rakenne, koko ja valikointiristikon sijainti silloin, kun pakoristikko ulottuu jameesta jameeseen.

Kuva 4c

Ylähavas

(jossa on vinoneliösilmiä jameen ja neliösilönhavaksen välissä)



Ylähavaksen rakenne silloin, kun 20 prosenttia ylähavaksen vinoneliösilmistä on säilytetty ja jaettu tasaisesti valikointiritikon molemmin puolin.

LIITE VII

I OSA

KOLMANSIEN MAIDEN VESILLÄ PYYTÄVIEN YHTEISÖN ALUSTEN LISENSSEJÄ JA KALASTUSLUPIA KOSKEVAT MÄÄRÄLLISET RAJOITUKSET

Kalastusalue	Kalastustyyppi	Lisenssien lukumäärä	Alusten sallittu enimmäismäärä
Norjan vedet ja Jan Mayenia ympäröivä kalastusalue	Silli, 62° 00' pohjoista leveyttä pohjoispuolella	40	30
Färsaarten vedet	Silli, 62° 00' pohjoista leveyttä pohjoispuolella	21	21

II OSA

YHTEISÖN VESILLÄ PYYTÄVIEN KOLMANSIEN MAIDEN LISENSSEJÄ JA KALASTUSLUPIA KOSKEVAT MÄÄRÄLLISET RAJOITUKSET

Lippuvaltio	Kalastustyyppi	Lisenssien lukumäärä	Alusten sallittu enimmäismäärä
Norja	Silli, 62° 00' pohjoista leveyttä pohjoispuolella	10	10
Färsaaret	Silli, 62° 00' pohjoista leveyttä pohjoispuolella	21	21